

# ÚJHARTYÁNI 2016/1 ÚJHÍR

Az Újhartyáni Önkormányzat hivatalos

lapja



Az újhartyáni Irodalmi és Helytörténeti Társaskör

Minden kedves olvasónknak  
Boldog Húsvéti Ünnepeket kívánunk!



# A Nagyhét liturgiája Újhartyánban

Kezdődik a Virágvasárnapi Passió énekléssel, melynek évszázados hagyománya van templomunkban. A Nagycsütörtök esti misén a pap az örvendezést, ünneplést jelentő fehér ruhában van, az orgona szól, egészen a „Dicsőség a magasságban Istennek...” kezdetű énekig, ami alatt szólnak a csengők, a harangok. Ezután a „harangok Rómába szállnak”. Ezen a szentmisén történik az oltárfosztás, ami jelképezi, hogy Jézust megfosztották ruháitól.

Nagypénteken Keresztúttal kezdődik a szertartás, az éneke-

sek bemutatják a Nagypénteki Passiót, Jézus szenvedésének történetét.

Nagyszombaton a hartyáni hívek szentségimádást tartanak a templomban, őrzik a szent sírt. Az esti szertartás kezdetén tűzgyújtás, majd a „harangok visszatérnek Rómából”, újra megszólal az orgona. A hívek Feltámadási körmeneten vesznek részt. A körmenetről visszaérkezve a templomban Tedeumot énekelnek.

*Lauter Antal*

## Miserend templomunkban:

Március 20	VIRÁGVASÁRNAP 10 óra	Barkaszentelés, Passió éneklés
Március 24	NAGYCSÜTÖRTÖK 17 óra	
Március 25	NAGYPÉNTEK 15 óra	
Március 26	NAGYSZOMBAT 17 óra	Húsvét ünneplése
	18 óra	Feltámadási körmenet
Március 27	10 óra	Ünnepi szentmise
Március 28	17 óra	Húsvét hétfői szentmise
<b>Májusi ünnepi áldott vasárnapjaink.</b>		
Május 15	10 óra	Elsőáldozás
Május 29	10 óra	Úrnap körmenet



*Passiót éneklők csoportja templomunk kertjében (2012)*



Az Újhartyáni Önkormányzat hivatalos lapja. Engedélyszám: ISSN 2062-6339.  
Példányszám: 1200 db. Főszerkesztő: Dr. Szikszay Péter. Szerkesztők: Tölly Andrea, Lauter Antal, Závodszy Ferenc.  
Fotók: Hornyákné Fajt Teréz, drszix és sokan mások. Szerkesztőség címe: 2367 Újhartyán, Fő út 21.  
E-mail: polgarmester@ujhartyan.hu; drszix@upcmail.hu – Telefon: 29/372-133, 29/372-258.  
Kiadja: Pressman Nyomdaipari és Ker. Bt. Felelős vezető: Bálint Ferenc.  
Nyomdai munkálatok: Pressman Bt. 2371 Dabas, Rozmaring u. 22. Tel./fax: 29/365-564

# BETEKINTÉS A KÉPVISELŐ-TESTÜLET MUNKÁJÁBA

Újhartyán Város Önkormányzat Képviselőtestülete 2016. évben az újság megjelenéséig 3 alkalommal ülésezett, és az alábbi döntések születtek:

## 2016. január 19-én a Képviselő Testület:

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a Polgármesteri Hivatal munkájáról szóló 2015. évi beszámolót az előterjesztés szerint elfogadja.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a Társult Önkormányzatok „Együtt” Segítőszolgálat Társulásáról szóló megállapodást (módosított, egységes szerkezetben) elfogadja.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy Schulcz József polgármestert delegálja a Társult Önkormányzatok „Együtt” Segítőszolgálat Társulási Tanácsába, valamint a polgármester akadályoztatása esetén Göndörné Frajka Gabriella jegyző helyettesíti a Társult Önkormányzatok „Együtt” Segítőszolgálat Társulási Tanácsa ülésén.

– az önkormányzat képviselő testülete a szociális ellátásokról és a gyermekvédelem szabályairól szóló 4/2015.(II.19.) önkormányzati rendeletét módosította

– az önkormányzat úgy döntött, hogy az Újhartyán külterület 072/51 hrsz-ú területen található rekultivált települési hulladéklerakó 3 db monitoring kútjának 2016. évi vizsgálatára és éves értékelő jelentést elkészítteti.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a Magyar Természetvédők Szövetsége és a Közép-magyarországi Zöld Kör együttműködésére vonatkozó szándéknyilatkozatot elfogadja. Felhatalmazza a polgármestert a szándéknyilatkozat aláírásával.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a Fő utca – Arany János utca – Zrínyi M. utca saroknál lévő 20 kV-os szabadvezeték földkábelbe helyezése tervezésére megbízza a Wiring Mérnöki Bt-t. 1.600.000 Ft +ÁFA díjért.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy megrendeli a Gödör pavilon kiviteli terveit.

– az önkormányzat képviselő-testülete az Újhartyáni 160/8-18-ig és 160/24-31-ig hrsz-ú ingatlanok esetében zárt sorú beépítés engedélyezését tervezi, sorházak építése céljából.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy pályázati felhívást ír ki a sportmenedzseri állásra, mivel az önkormányzat úgy döntött, hogy a sportmenedzser az önkormányzat a „081045 Sporttevékenység kormányzati funkció” kerül alkalmazásra.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy dr. Farkas Gáborral Újhartyán Városi Főépítési munka elvégzésével kapcsolatban megbízási szerződést köt 2016. 01.01.-2016. 12.31-i határozott időtartamra. A testület a megbízási szerződés aláírásával megbízza a polgármestert.

## 2016. február 11-én a Képviselő Testület:

– Újhartyán Város Önkormányzat elfogadta a 2016. évi költségvetését az alábbi főbb tartalommal (teljes anyag a [www.ujhartyan.hu](http://www.ujhartyan.hu) oldalon megtalálható):

A képviselő-testület az önkormányzat 2016. évi költségvetését 4.155.421.000 Ft bevétellel

4.155.421.000 Ft kiadással állapítja meg.

Az Önkormányzat költségvetésében az alábbi intézmények vannak:

– Polgármesteri Hivatal

Az Önkormányzat költségvetésében az alábbi kormányzati funkciók vannak:

– konyha

– köztisztasági tevékenység

– közvilágítás

– városgazdálkodás

– szociális feladatok

– háziorvosi szolgálat

– védőnői szolgálat

– sport

– idősök napközi otthona

– közcélú foglalkoztatás

– közutak üzemeltetése

– közművelődés

– Ifjúsági szálló és Tájház

– Közterület rendjének fenntartása

## Az önkormányzat 2016. évi költségvetési bevételei kiemelt előirányzatokként:

a) irányító szerv költségvetéséből kapott támogatás 3.384.e Ft

b) működési és felhalmozási célú támogatásértékű bevétel 35.998 e Ft, amelyből:

ba) elkülönített állami pénzalapból, 0 e Ft

bb) társadalombiztosítás pénzügyi alapjaiból 4.515 e Ft

bc) helyi önkormányzattól 0 e Ft

bd) nemzetiségi önkormányzattól 0 e Ft

be) többcélú kistérségi társulástól 0 e Ft

bf) jogi személyiségű társulástól 0 e Ft

bg) térségi fejlesztési tanácstól az államháztartás központi alrendszerén belülről kapott EU-s forrásból származó pénzeszközből 0 e Ft

bh) a fejezeti kezelésű előirányzat bevételeként elszámolható összegből 0 e Ft

bi) központi költségvetés előirányzat-módosítási kötelezettség nélkül túlteljesíthető előirányzatából 31.483 e Ft

c) közhatalmi bevétel 360.100 e Ft

d) intézményi működési bevétel 157.316 e Ft

e) felhalmozási bevétel 3.310.002 e Ft

## ÖNKORMÁNYZATI HÍREK

- f) működési és felhalmozási célú átvett pénzeszköz 5.000 e Ft
- g) az előző évi működési és felhalmozási célú maradvány átvétele (amely nem az átvevő költségvetési maradványából származik) 0 e Ft
- h) Hitel 190.000 e Ft
- h.a.) Folyószámla hitel: 120.000 e Ft
- h.b.) Fejlesztési hitel 70.000 -e Ft
- i) előző évi pénzmaradvány alaptevékenység ellátására történő igénybevétele 93.621 e Ft

**Az önkormányzat 2016. évi kiemelt kiadási előirányzatai az alábbiakban meghatározott tételekből állnak, azaz**

- a) működési költségvetés 553.529 e Ft
- aa) személyi jellegű kiadások: 52.025 e Ft
- ab) munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó: 14.528 e Ft
- ac) dologi jellegű kiadások: 129.305 e Ft
- ad) ellátottak pénzbeli juttatásai:
- Kerékpárút tervezés (Újhartyán – Kakucs): 3.175.000
  - Iskola bővítés: 2.400.000.000
  - Grassalkovich Szobor építése 2.792.000
  - Gödör park kiépítés: 95.180.000
  - Gödör park tervezés: 1.676.000
  - Bagolyfészek terasz beépítése: 4.600.000
  - Mezőgazdasági utak felújítása: 4.000.000
  - Közlekedési tükör: 500.000
  - Ipari Park infrastruktúra: 200.000.000
- Újhartyán Város Önkormányzata elfogadta a közterület használatáról és a közterület rendjéről szóló 13/2016.(II.11.) rendeletét (teljes anyag a [www.ujhartyan.hu](http://www.ujhartyan.hu) oldalon megtalálható)
- az önkormányzat úgy döntött, hogy a Háziórvosi Ügyelet Intézményfenntartó Önkormányzati Társulás 2016. évi költségvetését 34.955.000 Ft bevétellel és kiadással elfogadja.
- Újhartyán Város önkormányzata elfogadta az élelmezési és nyersanyagköltségekről és térítési díjakról szóló rendeletét az alábbiak szerint:
- Az Önkormányzat 2016. évi költségvetésében, figyelembe véve a sertés- és áfájának csökkentését is, 15% nyersanyag norma emelést tervezett a 2012. évi 275.-Ft (nettó)-ról 2016. március 1-től 364.-Ft (nettó) -ra.

**Térítési díjak a nyersanyagköltség figyelembevételével az alábbiak:**

Térítési díjak	Ft
Óvodás gyermek	440 Ft
Óvodás gyermek tízórai + ebéd	362 Ft
Napközis gyermek	558 Ft
Menzás gyermek	340 Ft

Tízórai + ebéd	454 Ft
Kötelezően étkező felnőttek	750 Ft
Engedéllyel étkező felnőttek	750 Ft
Külső étkező felnőttek	750 Ft
Nyugdíjas saját dolgozó	750 Ft

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a Dunavölgyi Vízgazdálkodási Társulat (2370 Dabas, Vonat u. 18.) ajánlatát az önkormányzat tulajdonában lévő U-I-es és U-III-as belvízelvezető csatornák 2016. évi fenntartási munkáira elfogadja. U-I-es 980.000 Ft + ÁFA összegért, U-III-as jelű csatorna 950.000 Ft+ÁFA összegért.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy elutasítja a kötelező betelepítési kvótát.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a Dabas és Környéke Mentőorvosi-Mentőtiszt Kocsi Nonprofit Kft. (2370 Dabas, Lakos dr. u. 30.) részére a mentőtiszt kocsit 2016. évi üzemeltetésére 100.000 Ft vissza nem térítendő támogatást nyújt.

– az önkormányzat képviselő-testülete az alábbiak szerint döntött a külterületi önkormányzat tulajdonában lévő területek megosztásában: Kakucsi Vadásztársaság: 27,9156185 ha, Hernádi Vadásztársaság: 25,9377717 ha, Újlengyeli Vadásztársaság: 47, 7478271 ha.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy az Újhartyán 046/118 hrsz-ú ingatlan kisajátítási ügyében a Pest Megyei Kormányhivatal hiánypótlására a kérelmezett ingatlan Tulajdonosai részére az önkormányzat 100 Ft/m<sup>2</sup> vételi ajánlatot tesz, melyet megküld a Tulajdonosok részére.

– Újhartyán Város Önkormányzata úgy döntött, hogy a sportmenedzseri szakfeladat ellátása érdekében 2016. február 15-től Puskás Attila sportmenedzsert, 2016. március 1-től Rajszki Roland ifjúsági sportreferenst munkaviszonyban alkalmazza.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy Újhartyán civil szervezetén keresztül pályázatot nyújt be az Emberi Erőforrások Minisztériuma megbízásából az Emberi Erőforrás Támogatáskezelő nyílt pályázati felhívásaira az alábbi kódszámon: GUL-15-B, GUL-15-A, Gul-15-D.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a Német Nemzetiségi Önkormányzat Újhartyán közötti Együttműködési megállapodást felülvizsgálta és az előterjesztés szerint elfogadja.

**2016. február 16-án a rendkívüli testületi ülésen a Képviselő Testület:**

– az önkormányzat felszólítja a KyoNewaza Szövetséget, hogy a 2015. év szeptemberétől kapott 7 millió forintos sport támogatással, az előírásoknak megfelelően számlával alátámasztva, számoljon el a pénzügy felé.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a nem engedélyezi a KyoNewaza Szövetségnek az Újhartyáni címer és névhasználatot, valamint a telephely használatot nem engedélyez bejegyeztetni az önkormányzati ingatlanokra.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a nem engedélyezi a KyoNewaza Szövetség részére az ingyenes tornaterem és labdarúgó pálya használatot.

– az önkormányzat úgy döntött, hogy a nem engedélyezi a KyoNewaza Szövetség által létrehozandó Újhartyán Sport Alapítvány részére az Újhartyáni címer és névhasználatot, valamint a telephely használatot nem engedélyez bejegyeztetni az önkormányzati ingatlanokra.

**Schulcz József**  
**polgármester**

## Német Nemzetiségi Önkormányzat 2016. évi Költségvetési beszámolója

### I. BEVÉTELEK

Az önkormányzat 2016. évi Bevétele 425.482.000 Ft-ban számszerűsíthető. A 2016 éviről áthozott pénzeszköz 3.991.000 Ft. 2016. évi költségvetésünkben 0 Ft általános tartalékkeret szerepel.

*Bevételi oldal az alábbi részletezést tartalmazza:*

I/1. Nemzetiségi önkormányzatot megillető köznevelési támogatások:

- pedagógusok bértámogatása: 253.270.000 Ft
- Pedagógia munkát segítők bértámogatása: 26.372.000 Ft
- működtetés támogatása: 77.440.000 Ft
- tankönyvtámogatás: 1.116.000 Ft
- Összesen: 358.198.000 Ft

I/2. Gyermekétkeztetési feladatok: 14.338.000 Ft

I/3. Az intézményi működési bevételeknél: 32.241.000 Ft-os összeget számszerűsítettünk.

Ez tartalmazza az étkezési bevételeket.

I/4. Az Átvett pénzeszközöknél 13.209.000 Ft összeget számszerűsítettünk. Átvett pénzként az Újhartyán Város Önkormányzattól átvett és a közmunka támogatása.

I/5. Általános és feladatalapú támogatás: 3.505.000 Ft

I/6. Előző évi pénzmaradvány: 3.991.000 Ft

### II. KIADÁSOK

A kiadások nagyságrendjének meghatározásánál – figyelembe véve természetesen az előzőekben felvázolt forráslehetőségeket – elsődlegesnek tekintettük a település, az intézményhálózat működtetésének biztosítását, jogszabályban előírt kötelezettségeink teljesítését, a Képviselő Testület 2016. évet érintő döntéseit.

Mindezek eredményeként a jelenleg reálisan számba vehető kiadási szint 425.482.000 Ft-ban került meghatározásra az alábbiak szerint:

#### *II/1. Működési kiadások*

A működési kiadás összességében 417.956.000 Ft,

A számok kialakításánál a 2016. évi központi szabályozás önkormányzatokat érintő hatását, valamint a korábbi döntések 2016-re gyakorolt hatásait, valamint az új Áht. előírásait vettük figyelembe.

#### *II/2. Felhalmozási kiadások*

Felhalmozási kiadásként az intézmények által tervezett informatikai és egyéb eszközbeszerzések szerepelnek. Az iskola esetében ez az összeg 2.700.000 Ft, az óvoda esetében 4.826.000 Ft, összesen 7.526.000 Ft.

### Újhartyáni Német Nemzetiségi Általános Iskola költségvetése:

Az önkormányzat képviselő-testülete az Újhartyáni Német Nemzetiségi Általános Iskola 2016. évi költségvetési főösszegét 194.475.- ezer forintban állapítja meg.

Az Általános Iskola 2016. évi költségvetési bevételei kiemelt előirányzatonként:

- a) irányító szerv költségvetéséből kapott támogatás 194.475 e Ft /a b) pont szerinti kivétellel/
- b) működési és felhalmozási célú támogatásértékű bevétel 0 e Ft, amelyből
  - ba) elkülönített állami pénzalapból 0 e Ft
  - bb) társadalombiztosítás pénzügyi alapjaiból 0 e Ft
  - bc) helyi önkormányzattól 0 e Ft
  - bd) nemzetiségi önkormányzattól 0 e Ft
  - be) többcélú kistérségi társulástól 0 e Ft
  - bf) jogi személyiségű társulástól 0 e Ft
  - bg) térségi fejlesztési tanácstól az államháztartás központi alrendszerén belülről kapott EU-s forrásból származó pénzeszközből 0 e Ft
  - bh) a fejezeti kezelésű előirányzat bevételeként elszámolható összegből 0 e Ft
  - bi) központi költségvetés előirányzat-módosítási kötelezettség nélkül túlteljesíthető előirányzatából 0 e Ft
  - c) közhatalmi bevétel 0 e Ft
  - d) intézményi működési bevétel 0 e Ft
  - e) felhalmozási bevétel 0 e Ft
  - f) működési és felhalmozási célú átvett pénzeszköz 0 e Ft
  - g) az előző évi működési és felhalmozási célú maradvány átvétele (amely nem az átvevő költségvetési maradványából származik) 0 e Ft
  - h) kölcsön 0 e Ft
  - i) előző évi pénzmaradvány /és vállalkozási maradvány alaptervekenység ellátására történő igénybevétele/ 0 e Ft



Az Általános Iskola 2016. évi kiemelt kiadási előirányzatai az alábbiakban meghatározott tételekből állnak, azaz

- a) működési költségvetés 191.775 e Ft
- aa) személyi jellegű kiadások: 127.117 e Ft
- ab) munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó: 34.322 e Ft
- ac) dologi jellegű kiadások: 30.336 e Ft
- ad) ellátottak pénzbeli juttatásai: 0 e Ft
- ae) egyéb működési célú kiadások: 0 e Ft
- b) felhalmozási költségvetés: 2.700 e Ft
- ba) intézményi beruházások 2.700 e Ft
- bb) felújítások 0 e Ft
- bc) kormányzati beruházások 0 e Ft
- bd) lakástámogatás 0 e Ft
- be) lakásépítés 0 e Ft
- bf) egyéb felhalmozási kiadások 0 e Ft
- c) kölcsönök: 0 e Ft

A képviselő-testület az Általános Iskola 2016. évre – közfoglalkoztatottak nélküli – a létszám-előirányzatát az alábbiak szerint állapítja meg

- a) átlagos statisztikai állományi létszám – átlaglétszám: 35 fő,
- b) az év utolsó napján foglalkoztatott záró létszám: 37 fő.
- c) engedélyezett létszám 2016. évtől: 40 fő

#### **A „Gyermekvár” Német Nemzetiségi Óvoda és Egységes Óvoda – Bölcsőde költségvetése:**

Az önkormányzat képviselő-testülete a „Gyermekvár” Német Nemzetiségi Óvoda és Egységes Óvoda – Bölcsőde költségvetési szerv 2016. évi költségvetési főösszegét 123.572 ezer forintban állapítja meg.

A „Gyermekvár” Német Nemzetiségi Óvoda és Egységes Óvoda – Bölcsőde költségvetési szerv 2016. évi költségvetési bevételei kiemelt előirányzatokként:

- a) irányító szerv költségvetéséből kapott támogatás 123.572 Ft /a b) pont szerinti kivétellel/
- b) működési és felhalmozási célú támogatásértékű bevétel 0 e Ft, amelyből
- ba) elkülönített állami pénzalapból 0 e Ft
- bb) társadalombiztosítás pénzügyi alapjaiból 0 e Ft
- bc) helyi önkormányzattól 0 e Ft
- bd) nemzetiségi önkormányzattól 0 e Ft
- be) többcélú kistérségi társulástól 0 e Ft
- bf) jogi személyiségű társulástól 0 e Ft
- bg) térségi fejlesztési tanácstól az államháztartás központi alrendszerén belülről kapott EU-s forrásból származó pénzeszközből 0 e Ft
- bh) a fejezeti kezelésű előirányzat bevételeként elszámolható összegből 0 e Ft

- bi) központi költségvetés előirányzat-módosítási kötelezettség nélkül túlteljesíthető előirányzatából 0 e Ft
- c) közhatalmi bevétel 0 e Ft
- d) intézményi működési bevétel 0 e Ft
- e) felhalmozási bevétel 0 e Ft
- f) működési és felhalmozási célú átvett pénzeszköz 0 e Ft
- g) az előző évi működési és felhalmozási célú maradvány átvétele (amely nem az átvevő költségvetési maradványából származik) 0 e Ft
- h) kölcsön 0 e Ft
- i) előző évi pénzmaradvány /és vállalkozási maradvány alaptevékenység ellátására történő igénybevétele/ 0 e Ft

A „Gyermekvár” Német Nemzetiségi Óvoda és Egységes Óvoda – Bölcsőde költségvetési szerv 2016. évi kiemelt kiadási előirányzatai az alábbiakban meghatározott tételekből állnak, azaz

- a) működési költségvetés: 98.252 e Ft
- aa) személyi jellegű kiadások: 79.000 e Ft,
- ab) munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó: 21.330 e Ft
- ac) dologi jellegű kiadások: 18.416 e Ft
- ad) ellátottak pénzbeli juttatásai: 0 e Ft
- ae) egyéb működési célú kiadások: 0 e Ft
- b) felhalmozási költségvetés: 4.826 e Ft
- c) kölcsönök 0 e Ft

A képviselő-testület a „Gyermekvár” Német Nemzetiségi Óvoda és Egységes Óvoda – Bölcsőde költségvetési szerv 2016. évre – közfoglalkoztatottak nélküli – a létszám-előirányzatát az alábbiak szerint állapítja meg

- a) átlagos statisztikai állományi létszám – átlaglétszám: 27 fő
- b) az év utolsó napján foglalkoztatott záró létszám 27 fő.

**Lauter Antal**  
Elnök

## **Nagycsaládosok egyesületének felhívása**

A *Nagycsaládosok Újhartyáni Egyesülete* folyamatosan gyűjti a 0-20 éves korosztály számára még hordható jó minőségű ruhaadományokat a 06-70-421-46-50 telefonszámon történő egyeztetés után tudjuk átvenni az adományokat.

Az adományok első körben az általunk szervezett helyi **CSERE-BERE BAZÁR** rendezvényünkön kerülnek szétosztásra, a fennmaradó mennyiségű ruhát pedig a Pilisi gyermekotthonnak adományozzuk tovább, a rendezvény végén közvetlen átadással.

**Segítségüket előre is köszönjük!**

**Gregus Anikó**

## Tájékoztató Ebtulajdonosoknak, Ebtartóknak!

Tájékoztatjuk a Tisztelt Lakosságot, hogy az 1998. évi XXVIII. törvény értelmében, a tartás helye szerint illetékes önkormányzat **három évente ebösszeírást** végez.

Az összeírás célja a jogszabályban előírt ebrendészeti feladatok ellátása és a veszettség elleni járványvédelmi megelőzés.

Újhartyán Város Önkormányzata 2013. április hónapban a törvénynek eleget téve elvégezte az ebösszeírást. A következő összeírás ez év tavaszán esedékes, melyre március hónap második felében, illetve április hónapban fog sor kerülni. Megkérjük a Tisztelt Lakosságot, hogy az összeíró munkatársaink részére szíveskedjenek adatot szolgáltatni, akik ebben az időszakban ki fognak menni minden házhoz.

A 41/2010. (II. 26.) Korm.rendelet értelmében a négy hónaposnál idősebb eb csak **transzponderrel (chip)** megjelölve tartható!

A rendeletben foglaltak betartását a jegyző valamint az Élelmiszerlánc Biztonsági és Állategészségügyi Igazgatóság ellenőrizheti, bírságot szabhat ki.

Az állattartó köteles minden három hónaposnál idősebb ebet **évente veszettség ellen** saját költségén az állategészségügyi felügyeletet ellátó állatorvossal beoltatni!

## Tisztelt Újhartyáni Lakosok!

Ez úton szeretnénk tájékoztatni Önöket, hogy **2016. március 02-től ügyfélfogadási időben** a Polgármesteri Hivatal (2367 Újhartyán, Fő utca 21.) ügyfélszolgálati irodájában **átvehető** az OKÖT hulladékgazdálkodási rendszerének fejlesztése eszközbeszerzésekkel című KEOP-os projekt keretében beszerzésre került **házi komposztáló ládák**.

Felhívánk a Tisztelt Ingatlantulajdonosok figyelmét, hogy a **400 liter űrtartalmú** edényeket **csak azok vegyék igénybe**, akik valójában szeretnének a házi komposztálással foglalkozni!

Érdemes azzal is tisztában lenni, hogy ezen edény űrtartalma és a biológiai lebomlás ideje már **NEM TESZI lehetővé a pár száz négyzetméteres zöldterületeken képződő lenyírt fű, lenyeset gallyak, esetleg nagyobb mennyiségű lehullott lomb házi komposztálását!** Az edényzet sokkal inkább alkalmas pár négyzetméteres füves területeken képződő lenyírt fű, az ingatlanon vagy körülötte lévő kisebb virágoskertekben és virágládákban keletkező növényi szövetek, zöldség, gyümölcs konyhai hulladékának komposztálására.

Kérnénk, hogy az igénylés során, a kevés komposztáló edény száma miatt a fentieket vegyék figyelembe!

Üdvözlettel:

Újhartyáni Polgármesteri Hivatal  
NHSZ OKÖT Nonprofit Kft.

## TÁJÉKOZTATÓ

Tájékoztatjuk a Tisztelt Lakosságot, hogy a sárga fedelű szelektív hulladékgyűjtő kukák elszállítása Újhartyán területén 2016. évben az alábbi időpontokban történik:

<b>Január 18. (hétfő)</b>	<b>Február 22. (hétfő)</b>
<b>Március 21. (hétfő)</b>	<b>Április 18. (hétfő)</b>
<b>Május 30. (hétfő)</b>	<b>Június 20. (hétfő)</b>
<b>Július 18. (hétfő)</b>	<b>Augusztus 22. (hétfő)</b>
<b>Szeptember 19. (hétfő)</b>	<b>Október 17. (hétfő)</b>
<b>November 21. (hétfő)</b>	<b>December 19. (hétfő)</b>

**Tisztelt Újhartyáni Lakosok!** Ez úton szeretnénk tájékoztatni Önöket, hogy 2016. március 02-től ügyfélfogadási időben a Polgármesteri Hivatal (2367 Újhartyán, Fő utca 21.) ügyfélszolgálati irodájában átvehető az OKÖT hulladékgazdálkodási rendszerének fejlesztése eszközbeszerzésekkel című KEOP-os projekt keretében beszerzésre került házi komposztáló ládák. Felhívánk a Tisztelt Ingatlantulajdonosok figyelmét, hogy a 400 liter űrtartalmú edényeket csak azok vegyék igénybe, akik valójában szeretnének a házi komposztálással foglalkozni! Érdemes azzal is tisztában lenni, hogy ezen edény űrtartalma és a biológiai lebomlás ideje már NEM TESZI lehetővé a pár száz négyzetméteres zöldterületeken képződő lenyírt fű, lenyesett gallyak, esetleg nagyobb mennyiségű lehullott lomb házi komposztálását

## LOMTALANÍTÁS

**Tisztelt Újhartyáni Lakosok!**

Ezúton értesítjük Önöket, hogy a 2012. évi CLXXXV. törvény 44. § (1) bekezdése alapján az NHSZ OKÖT Nonprofit Kft. **2016. április 30.-án szombaton lomtalanítást végez.**

**Lomhulladékként a következő hulladékokat szállítjuk el:** A háztartásokban keletkezett azon hulladék (háztartási berendezési felszerelési, használati tárgyak, eszközök és anyagok), amely a közszolgáltatás keretében rendszeresített gyűjtőedényzetben nem helyezhető el és a rendszeresített gyűjtőedény méreteit meghaladja. **Egy ingatlantól annyi lomhulladékot szállítunk el, ami normál életvitel mellett, 1 év alatt keletkezhet az ingatlannál.**

**A lomtalanítás reggel 7 órától kezdődik.** A lomhulladékot, a közterület-foglalás szabályait betartva az ingatlan elé kell kihelyezni úgy, hogy azt a begyűjtést végző gépjármű meg tudja közelíteni és a rakodás biztonságosan, balesetmentesen legyen elvégezhető. A kis térfogatú hulladékokat összekötött zsákban kérjük kihelyezni. A zsákok megtöltésénél figyelni kell arra, hogy azok kézi erővel mozgathatóak legyenek!

**A fentiekől eltérő módon kihelyezett hulladékokat nem szállítjuk el.**

**NEM VESSZÜK ÁT:** a zöld hulladékot, építési törmelékot, vashulladékot, autóbontásból származó alkatrészeket, gumiabroncsot, veszélyes hulladékot (akkumulátort, szárazelemeket, fénycsőveket, gyógyszert, festéket, oldószereket, fáradt olajat, növényvédőt stb. és ezek göngyölegeit, elektronikai hulladékot és a veszélyes hulladékok listáján szereplő egyéb hulladékokat) és a rendszeres szolgáltatás keretében elszállításra kerülő kommunális hulladékot.

A ki nem helyezhető veszélyes hulladékok részletes listáját és jellemzőit a 2012. évi CLXXXV. törvény 1. melléklete tartalmazza.

**A további eredményes együttműködés reményében, tisztelettel:**

NHSZ OKÖT Nonprofit Kft.

# BEÍRATÁS

## a „Gyermekvár” Német Nemzetiségi Óvoda és Egységes Óvoda-Bölcsődébe

### A beiratkozás helye:

„Gyermekvár” Német Nemzetiségi Óvoda és Egységes Óvoda-Bölcsőde, 2367 Újhartyán, Béla gödör 3. Bejárat Homok utca felől.

### Időpont:

1. Újhartyáni lakosok részére:  
2016. április 18-án 8-tól 16 óráig
2. Más településről jelentkezők részére:  
2016. április 19-én 8-tól 16 óráig  
2016. április 20-án 8-tól 16 óráig

A beiratkozásra azokat a szülőket várjuk, akiknek gyermeke 2017. aug. 31-ig betölti a 3. életévét vagy bölcsődébe jelentkezik a 2016.szept.01-ig 2 évet betöltött gyermekével.

### A beiratkozáshoz hozza magával:

- gyermekét
- gyermeke születési anyakönyvi kivonatát
- a gyermek lakcímét igazoló hatósági igazolványt (lakcímkártya)
- a szülő személyi azonosítóját
- a szülő lakcímét igazoló hatósági igazolványt (lakcímkártya)
- a gyermek TAJ kártyáját
- a gyermek egészségügyi kiskönyvét
- 3 vagy több kiskorú gyermeket nevelő családnál az erről szóló „Hatósági Igazolást” (az Államkincstártól kapták)
- ha a család jogosult „Rendszeres Gyermekvédelmi Kedvezményre” (a település jegyzője adja ki), akkor ennek igazolását
- A gyermek tartós betegségéről szóló igazolást

Egyéb kérdés felmerülésekor 06-20-934-6665 telefonszámon kaphat felvilágosítást.

A zsúfoltság, a várakozás elkerülése érdekében kérjenek időpontot a 06-29-372-060 telefonszámon a titkárnál, vagy a [titkarsag@gyermekvarovoda.hu](mailto:titkarsag@gyermekvarovoda.hu) email címen.

*Intézményvezetőség*

## PEST MEGYEI RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG DABASI RENDŐRKAPITÁNYSÁG Bűnügyi Osztályának tájékoztatója

Tisztelt lakosok!

Az ún. „unokázós család” cselekményekkel kapcsolatosan általánosságban elmondható, hogy az elkövetők jellemzően az esti, éjszakai – akár késői - órákban telefonon idős személyeket hívnak fel, unokájuknak adják ki magukat és előadnak egy olyan történetet, melynek lényege az, hogy az „unoka” bajba került, ezért azonnal szüksége van készpénzre. A legtöbb valótlan történet arról szól, hogy az unoka összetört egy gépjárművet, amit ki kell fizetnie, vagy éppen zsarolják valamivel, ezért van szüksége pénzre. Az „unoka” nem szólítja nevén a nagymamát, csak annyit mond, hogy „Mama”. Ilyen jellegű telefonhívásoknál legjobban teszük, ha megkérdezzük az „unoka” nevét, mondja meg, illetve megkérdezzük azt is, hogy kit hívtott név szerint. Tekintettel arra, hogy csalásról van szó, nem fog tudni konkrét neveket mondani, ebből lehet sejteni, hogy csalásról van szó. Jellemző még, hogy az „unoka” azt kérdezi, hogy mennyi pénze van otthon a mamának. Erre a kérdésre javasolt minden esetben azt válaszolni, hogy nincs otthon pénz, akkor is, ha van otthon készpénzük! Az ilyen esetek jellemzője még az is, hogy az „unoka” egy barátját küldi majd a pénzért, nem ő jön érte személyesen. Ragaszkodni kell hozzá, hogy csak és kizárólag az unokájának személyesen adja oda a pénzt, másnak nem. Ennek ellen fog állni a „telefonáló unoka”, hiszen nem ő a valódi unoka.

Fentiekben részletezett, ilyen jellegű telefonhívások esetén semmilyen körülmények között ne adjanak ki készpénzt a kezükből anélkül, hogy előtte nem hívták fel telefonon unokájukat, illetve bármely családtagot! Mielőtt bárkinek pénzt adnak, győződjenek meg bármely családtag megkérdezésével arról, hogy a valódi unokának kell a pénz, melyet egy telefonhívással vagy a család személyes felkeresésével megtehetnek.

Dabas, 2016. február 29.

**Krizsán Anikó c. r. fhdgy  
Dabasi Rendőrkapitányság  
Bűnügyi Osztály**



## Schulcz József polgármester búcsúztatója Márton Antal temetésén

Toni nekem nem a haverom volt, hanem a barátom. Nem haver, mert nem múltattuk együtt az időt, nem jártunk együtt bulizni, de barát mert kiskorunktól volt közöttünk egy olyan kötelék, hogy bármikor őszintén tudtunk beszélni egymással, érdekeltek minket a másik gondolatai, érzései, véleménye. És ez nagy szó abban az értelemben, hogy egyikünk sem volt könnyű ember. Polgármesterként sorolhatnám, hogy mennyit tett Újhartyánért, és hogy mennyit akart még, hisz tele volt tervekkel. És aki ismerte őt, az tudja, hogy ezt a Várost kevesen szerették nála jobban. De nem tudok most itt hivatalos minőségemben állni, mikor a barátomat kísérik az utolsó útjára. Így had osszak meg önökkel pár gondolatot az emberről, Toniról.

Az első, hogy nem félt a haláltól. A halálig tartó szenvedéstől persze igen, de ez a félelme is alábbhagyott. Maga a halál viszont nem volt neki félelmetes, hisz mindenki tudja, bátor volt. Bizonytalan vagyok ugyan a saját túlvilágképemben, mégis azt mondta – Dumbledore professzor szavaival élve – leginkább úgy gondol rá, „mint a megérdemelt pihenésre egy hosszú, nagyon-nagyon hosszú nap után”.

A második: nem volt benne harag. Sem a rák iránt, sem a sors vagy Isten iránt. Nem gondolta, hogy igazságtalanság történt vele; nem gondolta, hogy „derékba tört az életem”. Kétségtelen ugyan, hogy ha élhetett volna még egy, öt, tíz vagy ötven évet, akkor egy csomó szuper dolgot tehetett volna. Csakhogy most is azt látom, hogy egy csomó szuper dolgot tett. És nem vagyok meggyőződve arról, hogy az élet teljességét, annak értékét a végbe vitt szuper dolgok darabszámával lehet mérni.

A harmadik: az életre szokás úgy tekinteni, mint egy egydimenziós valóságra, amit egyetlen értelmes mérőszámmal lehet értékelni: a hosszával. Ezzel nem értek egyet. Az életnek a hosszán kívül legalább két másik releváns dimenziója van. Az egyik a szélessége: hogy mennyire változatos életet élt valaki. Nem akarok senkivel versenybe szállni, de ha az életének szélességére gondolok – amelybe a fogathajtástól a vállalkozásán át az őrző-Védő szolgálatig, a történelem diplomától az állatok szeretetéig, a sok barát és ismerős mellett, a markáns véleményeken át a belső békére való törekvésig oly sok minden belefért –, akkor nincs ok panaszra a szélességére. Belefért egy sok éves házasság, ami az élete végén újra felértékelődött, belefért két gyönyörű, okos gyerek; belefért sok szép barátság; belefért egy pár utazás, ami darabszámra ugyan nem túl sok, mégis sokszorosa annak, mint amit valaha elképzelt; belefért több világnézetváltás, mindegyik váltás mögött átdolgozott gondolatok, átszenvedett éjszakák és nappalok. Nem, az élete szélességével szemben egyetlen rossz szavunk sem lehet.

És van a harmadik dimenzió: az élet mélysége. Erről a legnehezebb szólni, ezt a legnehezebb mérni. Az élet különböző mélységeiben való mozgást el lehet mondani a szélességnél felsorolt példák bármelyikéről. Sok ember utazik – de vajon mennyit lát egy új helyen? Sok embernek vannak barátai – de a velük töltött időnek vajon mekkora része mozog a valóban személyes szférájában, és hány reked meg az *időtöltés* vagy a *rítus* szintjén? Lépten-nyomon találkozni megváltozások történeteivel – de vajon e váltások mennyire hatják át a hiedelemrendszer és a személyiség mélyrétegeit? A kérdések tetszés szerint bővíthetők.

Összességében tehát úgy látom, hogy egy „kellően nagy” – bár különböző dimenziókban különböző kiterjedésű –, gazdag életet hagyott maga mögött a mi barátunk, Toni.

És bár ebben megnyugodhatunk, mégsem vagyunk nyugodtak, mert hiányzik. Hiányzik a folyton vibráló személyisége, hiányzik a szenvedélyessége, hiányzik az, ahogy haláláig minket féltve próbált erős maradni. Nem. Nem próbált, hanem az maradt.

Azt mondják, hogy kétszer halunk meg, egyszer mielőtt megszünnünk lélegezni, és egyszer utána, mikor elfelejtünk bennünket. Toni, te nagyon sokára fogsz másodszor meghalni, nehéz is lenne Téged csak úgy elfelejteni, és különben is, Bagdy Emőke mondta, hogy:

„Ha valakit elveszítettünk, akit szerettünk, a lélek azonosulással gyógyul. Egyszer csak észrevesszük, hogy bizonyos tulajdonságait, mozdulatait öntudatlanul is átvettük annak, akit nehéz elengedni. Valami apró gesztust, hangsúlyt vagy mindennapi szokást. Például úgy terítünk, úgy hajtjuk össze a szalvétát, ahogy az elhunyt édesanyánk tette. Valamit föltámasztunk abból, aki elment. A pszichológia ma már tudja: akkor ér véget a gyász időszaka, az elengedés folyamata, amikor az ember azt veszi észre magán, hogy valamit pont úgy csinál, ahogy a számára fontos, általa elveszített személy annak idején, és ráeszmél arra, hogy egy darabkát belőle beépített az énjébe. Őt már nem kapja vissza, de valamit belőle mégis megőrizhet haláláig. Így folyamatosan össze vagyunk kötve mindazokkal, akiket valaha szerettünk, mert a lelkünkben ott van az emlékü, és a viselkedésünkben néhány motívum, amiről tán magunk se tudunk, mert nem tudatosítottuk ezeket. De ha megfigyeljük, rájöhetünk, hogy mit támasztottunk fel azokból, akiket elveszítettünk és megsirattunk.” Amikor elveszítettünk egy hozzánk közel álló, szeretett lényt, valami, amit tőle kaptunk, tovább él bennünk, és ösztökél minket. Halottaink a szívünkben élnek. A „halhatatlanságnak” ez a legvigasztalóbb formája.

Köszönöm mindenkinek, aki elkísérte Tonit az utolsó útjára!

Isten veled Barátom, nyugodj Békében!

## Kedves Olvasók!

*A legutóbbi lapszámban bemutatásra kerültek az Újhartyáni Német Nemzetiségi Általános Iskola új pedagógusai, ezennel pedig fogadják szeretettel további két kolléganő bemutatkozó írását.*

*Sósné Lauter Adrien Intézményvezető*

### Csuha Anita

angol szakos pedagógus vagyok.

Egy szabolcsi kisvárosban, Tiszavasváriban nőttem fel. Közgazdasági szakközépiskolába jártam, de hamar rájöttem, hogy a számok világa nem köt le. Mivel az angolt és a gyerekeket nagyon szerettem, ezért egyértelmű volt a pályaválasztás. A Miskolci Egyetem angol nyelvtanár szakán szereztem meg az első diplomámat. A szakdolgozat írása közben és az államvizsga után azt éreztem, hogy még szeretnék tanulni, ezért egyből jelentkeztem a Nyíregyházi Főiskola informatika tanári szakára.

Még az első diplomám megszerzése előtt kezdtem tanítani a tiszavasvári Váci Mihály Gimnáziumban. Az ott szerzett szakmai tapasztalatot később egy helyi általános, majd több budapesti szakközépiskolában, gimnáziumban

és egy főiskolán kamatoztattam.

**J e l e n l e g** GYES-en vagyok. Nyáron felmerült bennem a „visszatérés” gondolata, de emellett még szerettem volna minél több időt tölteni a 2.5 éves kisfiúkkal. Ezért is örültem nagyon a lehetőségnek,



hogy az Újhartyáni Német Nemzetiségi Iskolában – egyelőre óraadóként – rázódhatok vissza a dolgozó hétköznapokba.

Az iskolában nagyon kedves, segítőkész közösség fogadott – és úgy érzem, hogy befogadott. Ebben az is szerepet játszhat, hogy párom és családja újhartyáni és rajtuk keresztül már korábban is sok embert ismerhettem meg. A nagy osztálylétszámú budapesti iskolák kissé hideg, távolságtartó közege után örömmel tölt el, hogy egy ilyen családias, támogató közösség tagja lehetek.

A gyerekek a nagy óraszámban tanult német mellett heti két órában tanulják az angol nyelvet, amire nagyon fogékonyak és a kezdeti félelmeim ellenére nagyon ügyesen veszik az akadályokat.

### Kerekes Katalin

vagyok, a szegedi Juhász Gyula Tanárképző Főiskola, magyar szakos tanár és művelődésszervező szakán végeztem.

Édesanyám és édesapám is újhartyániak, magam is az újhartyáni általános iskolába jártam. Középfokú tanulmányaimat a dabasi Táncsics Mihály Gimnáziumban végeztem. Innen kerültem Szegedre főiskolára. Alapvető érdeklődésem hamar kialakult, már kisiskolás koromban a humán tantárgyak érdekelték. Sokat köszönhetek Sashegyi tanár néni-nek, aki útra indított, pártolt, bátorított, fogalmazásaimat dicsérte, önbizalmat adott. A mai napig emlékszem az általa tanított irodalmi művekre, Petőfi Sándor Föltámadott a tenger,

Csokonai Vitéz Mihály A Reményhez, Radnóti Miklós Nem tudhatom. A gimnáziumban magyartanárom továbbbővítette látókörömet, művészettörténeti korok, festészet, zene. Köszönöm neki a sok-sok beszélgetést, amit rám szánt, általuk is váltam azzá, aki vagyok. A főiskola: ifjú társak, tervek, a színház megismerése és rengeteg film. Párvalasztás. Egy időre elkerültem az én kis falumból, Budapestre. Másik szakmát is szereztem és pénzügyi területen dolgoztam. Aztán a lehetőségek újra hazahívtak. Ház az Erdősor utcában. Gyerekek, fiú és egy lány, minden, amit az ember szeretne. A hangsúlyok is áthelyeződtek, az emberi kapcsolatok felértékelődnek, a megértés, a család kerül a középpontba. Tanári hitvallásomként egy Tolsztoj idézetet idéznék, mert előbb vagyunk anyák és apák, mint bármi más: „Ha egyszer a pedagógus szereti a munkáját, akkor jó pedagógus lesz. Ha szereti tanulóit úgy, mint apja és anyja, akkor jobb pedagógus lesz annál, mint aki minden könyvet elolvasott.” Köszönöm szüleimnek mindenkorai támogatásukat, édesanyámnak a határozottságot, amivel ragaszkodott ahhoz, hogy főiskolára menjek, édesapámnak a szenvedélyességet, ami a mindennapokban inspirál. Köszönöm munkatársaimnak a bizalmat, amivel befogadtak és támogatnak. És a gyerekeknek, hogy elviselnek...







## Itt volt a farsang, állt a bál! – az Újhartyáni Német Nemzetiségi Általános Iskolában

A régi időkben a vízkeresztől hamvazószerdáig terjedő időszak volt a vidámság, a bálók és házasságkötések ideje. Iskolánkban is a báli mulatozások időszaka ez. 2016. február 04-én rendeztük meg a Városcsopont nagytermében tradicionális „sántacsütörtöki” bálunkat, ahol iskolánk diákjai és pedagógusai a szülőkkel közösen sántára táncolhatták lábaikat süteménykóstolások közepette.



lönböző ninják gyakran tűntek fel. A lányoknál a legkeresettebb idén a Jégvarázs meséből Elsa ruhája, de gyakorlatilag az összes hercegnős, hastáncos jelmezre nagy az igény a tündéres, állatfigurás jelmezek mellett. Népszerűek voltak a Mignonok, Karib-tenger kalózái, Játékok, Star Wars szereplők, X-faktor tehetségei és mentorai, amerikai futballisták, Rock and roll táncosok egyaránt. Az egyik legnagyobb sikert a sváb disznóvágók aratták. 18 órakor a közönség idén is gyönyörködhetett nyolcadik osztályos tanulóink színvonalas keringő táncában.

Köszönettel tartozunk minden egyes szülőnek, aki gazdagította a tombolatárgyak sokaságát, és köszönjük azoknak is, aki eljöttek és velünk mulattak, és mindazon szülőknél, kollégáknál, akik munkájukkal hozzájárultak a farsang lebonyolításához.

A farsang talán az a legismertebb és legnépszerűbb hagyomány, ami a régmúlt időkben is azért volt, mint ma: hogy szórakozzunk és jól érezzük magunkat. Azt gondolom, hogy az idén sem maradt el a jókedv.

Másnap tanulóink az általános iskola tornatermében Jelmezbálon (Maskenball) vehettek részt. A délutáni programsorozat 15 órától az alsó tagozatosok jelmezversenyével kezdődött, majd a felsős osztályok produkcióival folytatódott, végül táncos, zenés mulatság követte. Az esemény díjkiosztóval és a szülői munkaközösség tombolahúzásával zárult.

A jelmezversenyen sok ötletes jelmez volt, a zsűri több díjat is kiosztott. Az idei farsangi szezonban sok gyermek Darth Vader és Leila szeretett volna lenni, a Star Wars-jelmezek voltak a legkedveltebbek, a jó és a sötét oldal szereplői egyaránt. Az alsó tagozatos fiúk szívesen öltöztek idén is szuperhősnek, Superman, Pókember, kü-



Sósné Lauter Adrien



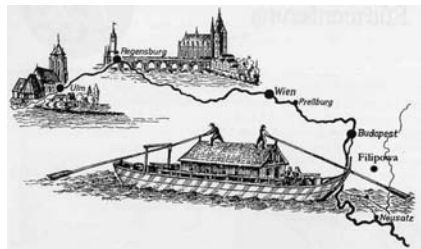
## Betelepítés, azaz svábnap az iskolában

Talán a legfontosabb nemzetiségi témát dolgoztuk fel jelen alkalommal az iskolában: „Újhartyán betelepítése németekkel a 18. században.”

Elsőre igen komoly, elméletinek tűnő témát hogyan lehet kisiskolások számára is emészthetővé tenni?

Hát igen! Csakis játékosan, a kicsiknek meseelemeket is felvonultatva, könnyed, fesztelen stílusban.

A rendezvény végén a meghívott előadók, pedagógusok, gyerekek egy fergeteges napot tudhattak maguk mögött. Volt itt komoly előadás tesztkérdésekkel, vidám kocsikázás az udvaron, flekkóstolás, Ulmer Schachtel-készítés, -rajzolás.



Apropó! Hogy, mi az az „Ulmer

Schachtel”? Egy lapos fenekű, 25-30 m hosszú, 5-6 m széles, egyszerű építésű hajó, amelyre egy kis házikót is építettek. Ezzel a bárkával jöttek a svábok Magyarországra az 1700-as években.

Ez a hajó volt az idei svábnapunk jelképe is.

A gyerekek és felnőttek egyaránt büszkén emlékeztek a német ősök bátor tetteikre, ahogy a szülőföldjüket hátrahagyva egy új hazát kerestek maguknak.

*Ruttersmid Katalin és Majer György szervezők*

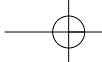




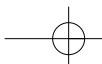
# Újhartyáni Lila Akác nyugdíjas klub Batyus bálja (2016. jan. 30.)







# Svábbál – Schwabenball 2016. febr. 6.





## A célok nem, csak a szereplők változtak

Az elmúlt esztendőben Újhartyán Város Önkormányzata komoly lépéseket tett annak érdekében, hogy a településen minél többen sportoljanak, tudatosan vigyázzanak egészségükre. Schulcz József polgármester, több nyilatkozatban is hangsúlyozta, hogy a képviselő testület kiemelten kezeli a sport ügyét, hiszen a sport már önmagában élményt nyújt, életminőséget javít, de az egészségmegőrzés, a betegségek megelőzése szempontjából is kiemelt szerepe van.

A múlt évben a szabadidős, valamint a versenysport támogatását tűzték ki célul. 2015. december 31-ig, határozott idejű munkaszerződéssel létesítettek egy sportmenedzseri státuszt, ahol célként jelölték meg a már meglévő szakágak működésének koordinálását, az egyesületek gazdasági megerősítését, szponzori támogatások megszerzését.

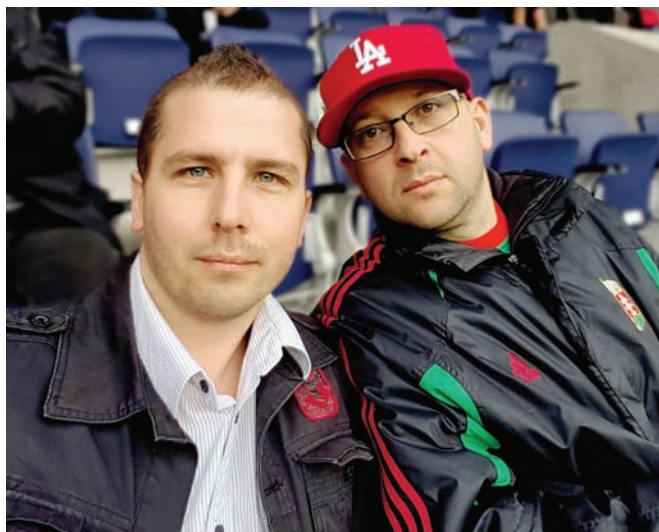
Az év végén a testület, elemezve az eltelt több mint fél év tapasztalatait, úgy látta, hogy helyes az az irány, mely szerint a hatékonyság növelése érdekében szakemberekre kell bízni a város sportéletének szervezeti és gazdasági irányítását.

2015. DECEMBER VÉGÉN MEGALAKULT AZ **ÚJHARTYÁN VÁROSI SPORTEGYESÜLET**. A TESTÜLET A 2016-OS KÖLTSÉGVETÉSBEN **SPORT SZAKFELADATRA 20 MILLIÓ FORINTOT IRÁNYZOTT ELŐ**. SPORTMENEDZSERI ÁLLÁST HIRDETETT MEG A SPORT SZAKFELADATTAL KAPCSOLATOS IRÁNYÍTÓ, SZERVEZŐI MUNKA ELLÁTÁSÁRA. A PÁLYÁZATRA ÖTEN JELENTKEZTEK. A FELADAT SOKRÉTÚSÉGE MIATTA A TESTÜLET ÚGY DÖNTÖTT, HOGY **PUSKÁS ATTILA BARNÁT, SPORTMENEDZSERKÉNT, MÍG RAJSZKI ROLANDOT SPORTREFERENSKÉNT** ALKALMAZZA.

Az önkormányzat egyértelművé tette, hogy a jövőben az Újhartyáni Városi Sportegyesülettel kíván együtt dolgozni, a két újonnan megválasztott szakember irányításával.

**Puskás Attila Barna**, a Semmelweis Egyetem Testnevelés és Sporttudományi Karán sportmenedzserként végzett. A Vasas SC. birkózó szakosztályában gyűjtötte a versenysporttal kapcsolatos tapasztalatait. Sérültség korosztályos bajnoki címek sorát gyűjtötte be, mind a hazai, mind pedig a nemzetközi mezőnyben.

A munkája során arra szeretné helyezni a hangsúlyt, hogy a



már meglévő és működő - a lakosság körében is népszerű - versenyszerű és rekreációs keretek között működő sportágak megerősödjenek. Biztos pénzügyi és sportstratégiai alapokat kapjanak ahhoz, hogy minél előbb létre lehessen hozni egy olyan utánpótlás-nevelési bázist, amely nem csak a helyi sportkultúra és tradíciók megerősödését jelentheti, hanem a közeljövőben Újhartyánt - az ország úthálózati ütőerén kívül - , a nemzeti magyar sportélet vérkeringésébe is bekapcsolja.

További célja, hogy olyan sportágak és ezzel együtt szakosztályok létrehozásának úttörője legyen Újhartyánon, melyek változatosabb sportolási lehetőségeket, teljesen új prevenció és rehabilitációs mozgáskultúrát, illetve újabb minőségi sportolási lehetőségeket nyújthatnak az emberek számára. Feladatának tekinti, hogy pályázatok, valamint az „Ipari Park”-ban működő multinacionális cégek TAO-s pénzforsásainak kiaknázásával, egy jól tervezhető és megvalósítható városi sportfejlesztési stratégia részeként, út nyíljon a fent említett sportágfejlesztési elképzeléseknek.

**Rajszki Roland**, a Testnevelési Főiskola sportszervező szakán középfokú sportszervező Manager képesítést szerzett. Szervezési munkában vett részt több világversenyen így az 1997-es Amatőr Ökölvívó Világbajnokságon, Budapesten, az 1997-1998 Streetball országos bajnokságon, a Ferencváros szponzorációs programjain, eseményein, valamint az 1998-as Kajak Kenu világbajnokságon, Szegeden.

A 2005-2006-os szezonban pályaedzői feladatokat látott el, az újhartyáni labdarúgócsapat játékos edzője lett. Célja, hogy szoros, naprakész együttműködés legyen a helyi sportegyesületekkel, szakosztályokkal, amely átláthatóságot, rendezett körülményeket biztosít a helyi sportéletben. Újhartyánhoz kötődő, a sportért tenni akaró helyi edzők, szakemberek, szervezők, szülők bevonása a város sportéletébe. Sportesemények, rendezvények szervezése. A tömegsporttal kapcsolatban hisz abban, hogy ha a rendszeres testmozgást életünk részévé tesszük, beiktatjuk a napirendünkbe, magunkon is tapasztal-

hatjuk mindazokat az előnyöket, amit a sport kínál. Feladatának tekinti a sporttámogatások (TAO) megszerzését, szponzorok, támogatók, cégek felkutatását az utánpótlás nevelését.

2016. március 1-jével a két szakember hivatalosan is elkezdte munkáját. Megkezdtek azokat a személyes egyeztetéseket és tényfeltáró meghallgatásokat a helyi sportélet területén, melyek tisztázzák és egyértelművé teszik a jelenlegi helyzetet. Azaz, ki szeretne az Újhartyáni Városi Egyesület égisze alatt szabadidős és versenysportot folytatni, hiszen az erre a kérdésre adott válaszok meghatározzák a jövőre vonatkozó lehetőségeket és irányt.

Puskás Attila kiemelte, hogy elsődleges feladatuknak tekintik a helyben eddig működő sportegyesületi munka felülvizsgálatát, a működésben résztvevő vezetők, edzők tevékenységének elemzését, működésük jogszerűségét stb-stb. A helyzetfelmérést követően tudnak majd nyilatkozni konkrét tervekről. Mindketten bíznak abban, hogy a következő bajnoki idényben már a szakosztályok az Újhartyán Városi Egyesület színeiben tudják élvezni mindazt a szépséget, amit a sport által kap az ember.

*Tölli Andrea*

## HÖLLE MARTIN



**(Újhartyán Gyémánt Lovaspark SE)  
világbajnoka kapta meg a magyar Lovassport**

### **„ÖRÖKÖS BAJNOKA” címet**

**a Magyar Lovas Szövetség Fogathajtó Szakágának közgyűlésén Mondok Józseftől a Magyar Lovas Szövetség alelnökétől a fogathajtók első emberétől vehette át**

Hölle Martin a Magyar Lovas Szövetség siker szakágának a fogathajtásnak a legfiatalabb világbajnoka (16 évesen lett Pauban felnőtt egyéni világbajnok 2013-ban).

Egyéni világbajnokaként beírta nevét a hazai és a nemzetközi Lovassport Aranykönyvébe

## A világ két-keréken II.

Az előző írásomban egy 2009-es Szlovéniai túráról írtam. Most gondoltam meglepem az olvasókat egy extrém túra beszámolóval, de Húsvét közeledtével elálltam az eredeti céltól, amikor is egy Csehországi túrát mutattam volna be ahol az egyik érdekesség egy csupa emberi csontból díszített templom és annak a belső bizarr, de mégis szép kialakítása lett volna. De ugorjunk a koponyák és lábszár-csontok világából egy kellemesebb tavaszi túrára. Most egy magyarországi túrát választottam, ami közepes távolságra van Újhartyántól és nem csak motorral, de autóval is könnyen megközelíthető. A közelmúltban óriási fejlődés ment keresztül a Tiszató és környéke. Köszönhető ez a Turisztikára fordítható támogatásoknak. A tó környékén lévő települések felismerték, hogy óriási potenciál van a tó természetes szépségében és erre érdemes a Balatonitól eltérő jellegű vendéglátást és szolgáltatásokat kiépíteni.

De kezdjük a múlttal, amikor is kitalálták eleink, hogy a Tisza folyót szabályozni kellene és szélsőséges vízhozamú szeszélyes folyót nem csak gáttal kell szabályozni, hanem egy duzzasztóművel, ami nem mellesleg energiatermelésre is alkalmas. A Tiszató jellegzetes műszaki létesítménye a Kiskörei vízlépcső.

1973. május 16-án volt az ünnepélyes átadása hazánk legnagyobb vízi-létesítményének, a Kiskörei Vízlépcsőnek és öntözőrendszerének. A vízlépcső a Tisza 404 fkm szelvényében, jobb parti átvágásban épült, 1967 és 1973 között. A vízlépcső három egybeépített főműtárgyból: a duzzasztóműből, a vízerőműből és a hajószilipből áll. A duzzasztómű 5 db, egyenként 24 m széles nyílását, maximum 11 m-es vízoszlopot tartó, elektromos vezérlésű, olaj-hidraulikus mozgatású billenőtáblás szegmensgát zárja le. A vízerőmű a duzzasztómű mellett a jobb parton épült, melyben négy db 4,3 m kerékátmérőjű generátorral egybeépített, percnként 107 fordulatú, csőturbina van. A turbinák maximális víznyelése  $4 \times 140 = 560$  m<sup>3</sup>/sec. A turbinákkal közös tengelyen üzemelnek a 7000 kVA teljesítményű generátorok, melyek összteljesítménye 28 MW.

Az 1978. évben – közel 40 éve – történt II. ütemű duzzasztás hatására alakult ki a nyári időszaknak megfelelő







vízborítottság, azaz a Kiskörei-tározó, földrajzi nevén a Tisza-tó, a természet és az ember csodálatos alkotása. A tározótérben fokozatosan fejlődött ki, egy változatos, az ősi ártéri Tisza tájhoz hasonló környezeti adottságokkal rendelkező, páratlanul gazdag élővilág. Napjainkban nagy kiterjedésű nyílt vízfelületek, mocsári és hínári növényzetekkel benőtt vizes területek, holtágak, öblítő csatornák, szigetek és félszigetek tarkítják, teszik változatosabbá és egyedülivé a 127 km<sup>2</sup> nagyságú mesterséges tavat. A tó középvonal menti hossza 33 km, legnagyobb szélessége 6,58 km.

**A Tisza-tó, a Világörökség része. A Tisza-tó védett területei – a Tiszavalki és a Poroszlói medencék – a Hortobágyi Nemzeti Park részét képezik, ezáltal a Világörökség helyszíne. A HNP a „Világörökség” megtisztelő címet a kultúrtáj kategóriában, 1999-ben nyerte el teljes területére, köztük a Tisza-tóra.**

De maradjunk a túránál. Egyedi, mert a hangsúly a természetre és nem a gurulásra került, nem motoroztunk több száz km-t, mégis felejthetetlen és megismételhetetlen, mert erre a területre engedélyek és kapcsolatok nélkül önállóan sokan nem jutunk el! Többször a behajtani tilos táblák és sorompók között szlalomozva a gáton haladtunk, természetesen külön engedéllyel a motoros klub számára. A gáton motorozva nem lehetett vagánykodni, száguldozni, mert egy kis hiba és jobb esetben sáros, rosszabb esetben vizes lesz az ember és a tóból 300 kg-os motorokat kihalszni nem nagy élvezet. Dormánd és Besenyőtelek közötti MOL

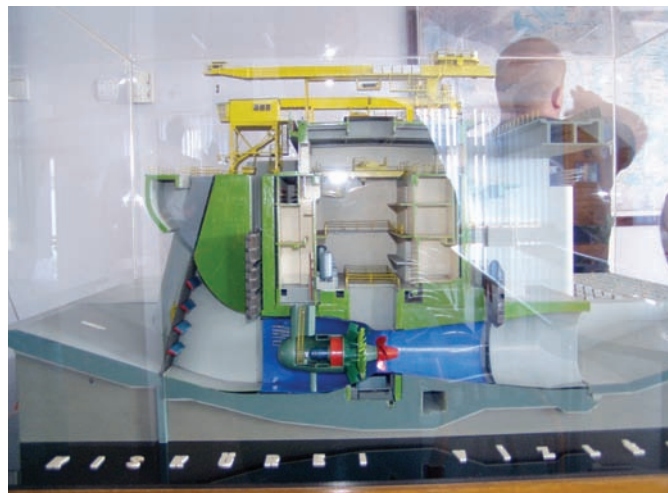
kútnál találkoztunk és Poroszlónál felmentünk a gátra, végig haladtunk a jobb parton. Megálltunk a Kiskörei Vízi erőműnél, egy kis „üzem látogatásra”. Itt a helyi műszaki kollégák segítségével, idegenvezetése mellett megtekintettünk az erőmű generátor termét és a hatalmas zsilipeket, duzzasztóművet. Utána tovább gurultunk a gáton Tiszaörvényre az ebéd helyszínére.

Itt egy nagyon hangulatos halászcserében, vagy inkább fogadóban töltöttük az ebéidőt. Ebéd után egy nagyon hangulatos csónak túrán vettünk részt, ami egy helyileg készített nagyon egyszerű, de barátságos, hordókon úszó, régi kötelekkel áthúzható kompra hasonlított. Csodálatos csatornákon hajóztunk az ártéri erdőre hasonlító környezetben. A vizet mindenhol virágok, vízitők, vagy más csodálatos növények takarták, több helyen tavirózsát is láttunk.

A madárvilága is csodálatos. A halászmadarakat igazán jó volt látni és fényképezni, amikor is zsákmányukra lestek, vagy éppen lecsaptak a vízre. A túra következő, felejthetetlen része, a TISZAVIRÁG ÁRTÉRI sétaúton folytatódott. Itt csodálatos tanösvény van kialakítva ismertető táblákkal, kilátókkal (távcső ajánlatos) a fényképező kötelező.

Sajnos a Tiszavirág túra után már nem maradt időnk hajókázásra, de a sok látnivaló több napos pihenés aktív eltöltésére is kiváló programokat nyújt. Mindenkinek ajánlom a Tiszató látványosságait családi kirándulásra, fürdésre, hajózásra, vagy csak gyalogtúrára.

**Heli András**







## A pesti vigadóban

December 17-én egyesületünk tagja Nádas Barbara duettpartnerével Fail Dórával, Lauter Antal harmonikakíséretével – Balog Zoltán az Emberi Erőforrások Minisztere meghívására – a Pesti Vigadóban rendezett „Nemzetiségekért” díjak átadóján lépett fel. Műsorukban egy újhartyáni sváb dalsokrot adtak elő.

## Koch Valéria díj idei hartyáni kitüntetettje

### *A díj átadásakor elhangzott laudáció*

„Idén január 9-én a Magyarországi Németek Országos Gáláján Pécsen tizenharmadik alkalommal került átadásra a Koch Valéria díj, melyet magyarországi német középiskolások kaphatnak meg kiemelkedő iskolai teljesítményük és nemzeti-ségi területen végzett munkájuk alapján, és friss diplomások német nemzetiségi témában megírt kiváló diplomamunkájukért.

A kitüntetésben 2016-ban három középiskolás diák ill. két friss diplomás részesült.

Koch Valéria díjjal jutalmazták érdemeiért Surman-Majeczki Martint, a Budapesti Német Nemzetiségi Gimnázium tanulóját.

Surman-Majeczki Martin Újhartyánon él, általános iskolai tanulmányait a helyi Német Nemzetiségi Általános Iskolában végezte. Az újhartyáni iskola olyannyira megerősítette német nemzetiségi identitását, hogy úgy döntött a Budapesti Német Nemzetiségi Gimnáziumban szeretné folytatni tanulmányait.

Autentikus újhartyáni német szokásokat a gimnáziumba

„szállítani”, és a gimnáziumban tanult tudást szülőhelyén kamatoztatni – ez volt és ez ma is Martin “küldetése”.

A kiemelkedően lelkes fiatal hozta létre a Hartyáni Sváb Fiatalok Baráti Körét, akikkel azóta számos színvonalas programot szervezett. A hagyományt és az innovációt összekötni, ezáltal a fiatalokat még hatékonyabban megszólítani, ez is jellemzi Martin tevékenységét. Időközben egyesületünkkel csatlakoztak a Magyarországi Német Fiatalok Közösségéhez is.

Martin a Német Nemzetiségi Gimnáziumban is tevékenyen részt vesz középiskola életében, rendezvényein, többek között tagja a gimnázium német színjátszócsoportjának. Magyarországi német témákkal foglalkozó díjnyertes filmeket forgatott, valamint a népmesmeret tábor és sok más sikeres rendezvény is az ő nevéhez kötődik. (Abgedreht)

2014-ben a Pest Megyei Német Önkormányzat tagjává választották.

Martin Pécsen szeretne továbbtanulni, és az egyetem elvégzése után német nemzetiségi nyelvet és irodalmat, illetve földrajzot szeretne tanítani valamelyik magyarországi német intézményben.”







## Sikeres évzárás, mozgalmas évkezdés

Egyesületünk háza táján az utóbbi időszak is szerencsére eseményekben gazdag volt, egy különlegesen szép és sikeres programmal: német nyelvű betlehemezésünkkel, illetve a GJU vémeédi „előszilveszterével” búcsúztattuk 2015-öt, majd a magyarországi német fiatalok focikupájával, valamint a dunaharaszti és újhartyáni sváb bállal vágtunk bele a 2016-os évbe.

A mindig igazán szívhez szóló – és talán az évben az egyik kedvenc programunk – a német nyelvű betlehemezés 2015-ben is nagy sikert aratott tagjaink és remélhetőleg vendéglátóink körében is.

Hosszú előkészítő munka során ezúttal az eredeti dunai sváb betlehemes játékot tanítottuk meg Radóczy Karesszal. Idei műsorunkat először az iskolásoknak, majd az adventi programsorozat keretében a tájház pincéjében mutattuk be az érdeklődőknek.

Majd a karácsony előtti estéken közel 20 fős csapatunkkal (nagy örömmel csatlakoztak sok új általános iskolás taggal is bővült) jártuk Újhartyán utcáit, hogy 25 családnak ellátogatva bemutassuk ezt a már-már eltűnőben lévő gyönyörű hagyományt. Reméljük, hogy műsorunkkal sikerült kicsit előkészíteni az ünnepi hangulatot a családoknál!

Köszönjük tagjaink lelkes részvételét, szülei segítségét, valamint a fogadó családok vendégszeretetét!

Január utolsó hétvégéjén a magyarországi német fiatalok (GJU) Dunaharasztiiban rendezett focikupáján vettünk részt. Már november óta szerveződött és készült csapatunk erre az egészen újfajta megmérettetésre.



Mecseknádasddal, Ófaluval és a budapesti GJU-val kerülünk egy csoportba.

A budapestiekkel szemben szoros meccsen sajnos, alulmaradtunk, Mecseknádasdot egy euforikus küzdelemben legyőztük, de Ófalu ellen már elfogyott az erőnk. Csoport harmadikként zártunk, így a továbbjutás sajnos nem sikerült. Mégsem voltunk csalódottak, hiszen szoros és nagyon izgalmas meccseket játszottunk. Szombat délután a szekszárdiak csapatát hívtuk ki egy barátságos mérkőzésre. Az emlékezetes focitorna a farsangi sváb bállal zárult, amely – mint

mindig – haraszti és taksonyi barátink társaságában nagy élmény volt. Köszönjük a Német Nemzetiségi Önkormányzat, valamint az újhartyáni focicsapat támogatását, és játékosainknak a lelkes szereplést!

Ellenfeleinknek a fiúk azt üzenik, hogy jövőre már a legjobb négy között találkozunk!

A mozgalmas farsangi időszakot az újhartyáni sváb bállal zártuk, ahol ismét egy népes 15 fős csapattal képviseltettük magunkat.

Nagyon jó érzés volt ismét megtapasztalni, az újhartyáni közösség összetartását, amit talán nem is fejezhetne ki jobban más, mint a hajnalig tartó közös „marsolás”!

**Surman-Majeczki Martin**  
**Pest Megyei Német Önkormányzat képviselője**  
**Hartiyáni Sváb Fiatalok Baráti Körének alelnöke**  
**96.m.martin@gmail.com**





5 éves az újhartyáni „Irodalmi és Helytörténeti Társaskör”.

Irodalmunk gyöngyszemeiből összeállított műsort élvezhetett a Pinceklub közönsége az újhartyáni Irodalmi és Helytörténeti Társas Kör előadásában február 9-e estjén. Ismét, akartam írni e szót még a bevezető mondat végére, de azért szentelek e szónak plusz egy mondatot, mert ez az „ismét” most öt évet jelent. Kereken ötödik éve már ugyanis annak, hogy a Városi Központ Könyvtárának kis színpadán – szóban, illetve megzenésített formában – hangzanak el időközönként nagy íróink, költőink munkáiból a kiválogatott összeállítások. A válogatás munkája a csapat alapítóvezetőire hárul leginkább, Majer Györgynére, Majer Ferencnére és Nyíri Tibornéra, közösségünk örökös tanítóira. Nem ellenőrzött statisztikai adatként és nem megbízható emlékeimre támaszkodva úgy gondolom, hogy talán József Attila versei szerepeltek a legtöbbször, de egyáltalán nem aránytalan mértékben. A teljesség igénye nélkül fel is sorolnék a már bemutatásra került műrekek alkotói közül olyan nagyságokat mint Kölcsey, Arany, Petőfi, Vörösmarty, Vajda, Ady, Gyóni, Kosztolányi, Karinthy és Weöres. Mellettük a kortárs irodalmunk nagyjai közül is kiemelném először Lackfi Jánost és Schäffer Erzsébetet, akik személyesen látogattak el klubunkba és élvezhettük élő szóban is megnyerő produkcióikat. A hasonlóan meghívottak körét – szintén a teljesség igénye nélkül – kiegészíteném dr. Szabó József nevével, aki a helytörténeti témakörben a Malenykij robot címen rendezte



zett előadáson mesélte el – az érintettekkel együtt – az elhurcoltjaink sorsáról megőrzött emlékeket és a nem felejthető ismereteket. Egy személyes megjegyzést had tegyek ehhez is, hogy ugyan nem lévén újhartyáni születésű, de egyik

## „Tiszta szívvel”

szülőm német eredete miatt ismerem azt a kiemelt szerepét a sorsnak, amit Újhartyánnak svábsága okán el kellett szenvednie, ahogy a II. világháború és az azt követő évek időszakában történt elhurcolások sújtották e közösséget, ahogy alig van család, akit nem érintett e névben is hazug és igaztalanul sújtó megtorlás. Rátérve a mostani, a jubileumi, az öt évet ünneplő műsorra, nagyszerű szerkesztőnk, Tölli Andrea hozzáértő bevezetője, megnyitója után az összeállítás sokszínűségét rögtön az elején érezni lehetett abban is, ahogy Majer Ferencné többször nevetést is kiváltó, szinte délies és irigylésre méltó jókedvvel emelte ki a humort a mondandójában, ezt követően Nyíri Tiborné pedig egy szomorúbb témával, annak megfelelő hanghordozással, mélyen átélve szavalta el Arany balladáját. Zöldné, Mari Juhász Gyula versét adta elő, majd ennek az estnek legfőbb szervezője, Majer Györgyné nehezét választva, Ady *A grófi szérűn-jét* mondta el bölcs megértéssel. Klemencz Tiborné, Anikó a tőle megszokott színészi profizmusával megint emelte az előadás addig is magas színvonalát, Szikszay Péter a szintén rá jellemző bensőséges modorban meg szinte szem-



élyessé tette. Ezt a személyes hangot mutatta meg a maga módján megnyerően Szaller Anita is, jó volt óvodásnak lennem épp, ahogy őt hallgattam. Sósne Lauter Adrien egy nehéz kor szülte imával, *A bujdosó imája* c. verssel tette emlékezetesebbé az ott ülők számára az estet. Amit meg nagy örömmel fogad mind a közönsége, mind az előadói társulata ennek a már öt éves sorozatnak, hogy a jövő nemzedéke, a kultúra iránt fogékony fiataljaink is már biztos és teljes jogú tagjai e körnek, ifjabb Radóczi Károly, aki most is éretten és egyértelműen tette le voksát itt. Megemlítem még a most távolmaradt zenekari fiatal társainkat, Sásdi Laurát és Hanusch Róbertet. Folytatva ezt a gondolatmenetet, a teljesség igénye nélkül felsorolva néhányukat, akik nélkül nem lenne ugyanaz e kör: Klemencz Dániel, Gattyán István, Márton Antalné, Manger Ágnes, Surman-Majeczki Martin, Berczi Anita, Hornyák Zoltán, Pestről meghívott vendégünk volt Ady estjével Hargitai Gergely, és jó emlékezetünkben őrizzük a dabasi színjátszó kör humorát is. Végül emlékszem szép óvodánk óvó néniei által előadott műsorra, és a felnövekvő korosztályból szavaltokat hallhattunk Majer Martin, Majer Emil és Oros Virág iskolásainktól.

Legvégére hagytam a zenei produkciókat, a megzenésített verseket, mert egyrészt abban jómagam is résztvevő vagyok, másrészt azért is, mert zenével záródott e jól sikerült este is. Először Rizmajer Ildikó szép hangján csendült fel a *Nincsen apám, se anyám* József Attilától, mégpedig az ezt a cikket jegyző





párja e szép hangú gitárosnak erős „unszolására”, aki nem tudja elfelejteni - és remélem e korosztályban sokan - a legendás Kex együttes több évtizedekkel korábbi, felejthetetlen József Attila adaptálását, ahogy szárazon és mégis szinte felrobbanó erővel adta elő azt akkor Baksa Soós János, és ezt most egy gördülékenyebben szép hanggal hallhatta a mai közönség. Ezt szinte megfejelve, egy zseniálisan előadott újabb József Attila megzenésített verssel, a *Születésnapomra* cíművel replikált apa és fia párosa, Majer György és az itt éppen nagyszerűen is harmonikázó Majer Milán. A közös zenekari hangzást, mind a két zenei produkcióban, a basszus alapot adó



Lauter Antal játéka biztosította. Anti egyébként - helyzetéből is adódóan - a szervezésből is kivette eddig is a részét. A zenére visszatérve zárom soraimat, mégpedig azért így, mert az, amit vele kapcsolatban elmesélek, az talán az egész vállalkozásra jellemző. Tehát ér-

dekesnek tartom elmondani, hogy nem beszélünk össze a megzenésített versek kiválasztásánál, és mégis dupla erőt jelenthetett, hogy az egészet lezáró dal szövegében a költő megemlékezik saját versére visszautalva az est során már előadott másik költeményére (a záró *Születésnapomra* c. vers egyik sora: ... Intelme gyorsan, nyersen ért, a „*Nincsen apám*” versemért,...). Mintha egy igazi, mélyebben megírt rend nyilvánult volna meg ebben a találkozásban, higgyük azt, hogy ez jelen van a mindenkori választásainkban, ha emberséggel figyelünk egymásra. Jelentsék ezt is estjeink.

Závodszy

## Népi színijátás Újhartyánban

„Népi színijátás Újhartyánban” címmel szerveztünk emlékező beszélgetést az Újhartyáni Könyvtárban, melyen részt vett Szaller András, Gecser Pálné, Félix Imréné, Nyíri Tiborné és Majer Ferencné. A téma apropója, Újhartyán készülő helytörténeti monográfiája, ahol Czagányi László helytörténész éppen az adott időszakot dolgozza fel.

Sokan emlékeznek az idősebbek közül a 20. század Újhartyán kulturális eseményeire, melyeknek nagy részét a színijátás, színházi előadások szervezése, rendezése és főként a szereplők alkották. A beszélgetés során az emlékezők felidéztek egészen az 1920-as évektől kezdődően a színdarabok, előadások címét, helyét, rendezőit, szereplőit. Még maguk a beszélgetésben résztvevők is meglepődtek, milyen sokan vettek részt ezeken a fontos, ma már kultúrtörténeti eseményeken. Újhartyán – lassan már befejezéshez érkező – helytörténeti monográfiája fontos szerepet szán ennek az eseménynek. Addig is néhány érdekes részlet az újhartyáni népi színijátászt megidéző beszélgetésből:

„...az öreg Radóczy tanította nekik a Piros bugyelláris-t,



**A hartyáni színijátásra emlékeztek:  
Majer Ferencné, Nyíri Tiborné, Félix Imréné,  
Gecser Pálné, Szaller András**



**Bukfenc c. színdarab (1958. május 10.) Főszereplő:  
Klemencz Bora (középen). További szereplők:  
Keindl György, Rejszki György, Szaller András, Megyeri György, Konyicsák István, Gergely Miska, Serfel Éva, Gugyerás Mária, Klemencz Kicsi, Radóczy Annuska, Petrányi Anna, Aschenbrenner Erzsébet, Fajt Erzsébet**

...már a Jurik jani bácsi és a Lauter Jani bácsi előtt is foglalkoztak színijátással, ez a 20-as években volt...ezeket a nagymamám mesélte” – idézte fel emlékeit Majer Ferencné.

„...1934-35-ben Romhányi Sándor rendezte a „Férjhez megy a bíró lánya” című darabot, de segítője már ott volt a Lauter János, bár ő volt maga a bíró, Lauter Kati néni volt a bíró lánya, és játszott benne még a Komjáti Bözsi néni is...”

És csak a teljesség igénye nélkül néhány színdarab címe, amik megrendezésre, előadásra kerültek az elmúlt században: Vígözvegy, Cigányszerelem, Fehér Laci lovat lopott, Eladó birtok, Virágzik az orgona, Sári bíró, Majd a papa, Bukfenc, Doktor úr, Aranyember, Rozov: Fel nőnek a gyerekek.

A sok-sok szereplőről, rendezőről, koreográfusról, díszlettervezőről, zenei kísérről pedig hamarosan olvashatunk az Újhartyánról szóló helytörténeti monográfiánkban.

Lauter Antal

## A pesti Hartyán iskola diákjai a Bagolyfészekben

A budapesti Hartyán iskola 5.n. (németes) osztálya 2015-ben osztálykirándulásra érkeztek Újhartyánba a Bagolyfészekbe. Nagyon jól érezték magukat, így a jó kapcsolat megmaradt a két „Hartyán” között.

Február utolsó hétvégéjén egy kis farsangi programra érkeztek ismét, az 5.n. és a 6.n. osztály diákjai.

Sütöttünk farsangi fánkot, amit a lányok dagasztottak, szaggattak és egy kis segítséggel sütöttek is.

Nagyon boldogan gyömiszkölték a tésztát, hogy végre itt ők egyedül is csinálhassák. Ügyesek voltak, kis küzdelem után sikerült, szépen megkelt.

Akinek nem volt kedve sütni, azok megismerkedtek a quilling technikával,

különböző állatkákat készítettek papírból amit boldogan vittek haza.

Délután csak nagy tanári noszogatásra indultak el a busz megálló fele.

Megbeszéltük, hogy nyáron ide jönnek egy hetes osztálykirándulásra, mindkét osztály.

*Hornyák Gyuláné Teréz*





**Malom**  
takarmánybolt





**HASZONÁLLAT**



**HOBBI ÁLLAT**

**TERMÉKEINK**

- \* SERTÉS, BAROMFI, MARHA, ILLETVE MÁS HASZONÁLLAT TÁPOK, VITAMINOK, PREMIXEK
- \* HOBBI ÉS HÁZIKEDVENC ELEDEL, KIEGÉSZÍTŐK

**Újhartyán,**  
**Malom u. 45.**

**H-P: 16-20 óra**  
**Szo: 08-18 óra**

06 70 / 337 2313

**Gazdasági szemestakarmányok:**

- Kukorica, búza, árpa, napraforgó, köles, zab

**Sertés tápok:**

- starter,
- malac,
- süldő,
- hízó,
- koca

**Baromfi indító, nevelő, befejező tápok**

- csirke
- pulyka
- vízi szárnyas
- tojó

**Nyúl táp**

**Haszon-és hobbiállat premixek, vitaminok, takarmány kiegészítők**

**Prémium minőségű kutya és macskatápok, konzervek**

**Olcsó kutya és macska tápok, konzervek**

**Fagyasztott kutya, macskaeledelek**

**Hobbiállat (díszhal, díszmadár stb.) takarmányok,**

- kiegészítők ( póráz, nyakörv, játékok)
- jutalomfalatok

**Bolha, kullancsirtó készítmények, samponok**





## A Fillér Utcai Általános Iskola német nemzetiségi tagozata Újhartyánba látogatott

Március 5-én, szombaton iskolánk német nemzetiségi tagozatos diákjai és tíz, őket kísérő pedagógus látogatott el Újhartyánba, hogy megismerkedhessenek néhány sváb szokással, a város nevezetességeivel, és betekintést nyerhessenek a város mozgalmas életébe. Iskolánk alsó tagozatos diákjai első alkalommal vettek részt olyan projektben, ami a sváb hagyományokat tárta eléjük.

A gyerekek korábban, iskolai tanórák során már megismerkedtek néhány sváb hagyománnyal, most azonban még a valóságban is megtapasztalhatták, milyen is egy német nemzetiségi közösség tagjának lenni. Nagy volt a várakozás, hiszen a Volkskunde tantárgy tanítása során többször említést tettem e városról, így a gyerekek is kíváncsiak voltak, hol nőtt fel Tante Barbi, és miért is olyan szép ez az Újhartyán, ahogyan ő azt meséli. Kilenc órakor érkezünk meg a buszokkal a Faluközpontba, ahol Lauter Anti bácsi és Hornyákné Teréz néni már nagy szeretettel várt ránk. Az előzetes egyeztetések alapján és a rengeteg felkészülésnek köszönhetően a „munkát” nyomban elkezdtük. A szervezők egy négy állomásból álló programot állítottak össze. A program célja az volt, hogy a tankönyvekben megismert ismereteket a valóságban is megtapasztalhasuk és megismerkedhessünk Újhartyánnal, szokásaival, hagyományaisal és gasztronómiájával.

Az állomások között szerepelt egy idegenvezető túra a városban Majerné Erzsébet néni vezetésével, melynek során a gyerekek láthatták a Málenskij robot emlékére állított emlékművet, templomunkat, az általános iskolát, és a Szép utcát, melynek történetét bővebben is ismertette. Újdonság volt a gyerekeknek a tájház, melyet Erzsébet néni élménydús beszámolójával, bemutatójával egybekötve mindannyian szívünkbe zártunk. A gyerekek ámulva hallgatták őt és boldogok voltak, hogy a népművészet órák keretében hallottakat végre élőben láthatták.

A következő állomáson a diákok megismerkedtek a város

zenei múltjával, néhány fúvós hangszerezellel és a régebbi falu, majd város zenekaraival. A hangszeres bemutató után néptáncoktatásba is bekapcsolódhattak tanítványaink. A talpalávalót Anti bácsi adta, a táncot pedig Herczeg Katalin tanította.

A harmadik állomáson tanulóink megkóstolhatták a híres hartyáni flekelt, melynek igazán nagy keletje volt. A legnagyobb élmény számukra az volt, hogy kis kezeikkel ők is gyúrhattak, segédkezhetek az elkészítésben. A sütés koordinálásában legfőbb szerepe Teréz nénié volt, és neki köszönhetően örömmel jelenthetem, az sem okozott nagy problémát, mikor egy kisfiú véletlen már a nyers tészta lekvárt tett.

Az utolsó állomáson a gyerekek kukoricacsuhéből készíthettek tavasz lévén virágokat. A kezdeti gondolatokat elhessegetvén még a fiúk is nagy lelkesedéssel vetették bele magukat a munkába és szívesen dolgoztak az ajándékon, melyet édesanyjuknak, testvérüknek készítettek.

A szervezők profizmusának köszönhetően a gyerekek 4 óra leforgása alatt hatalmas tudáscsokorral gazdagabban, teli hassal és kissé fáradtan, ám annál nagyobb örömmel indultak vissza Budapestre, ahol élményeiket még órákkal később is emlegették. Ezt mi sem bizonyítja jobban, hogy egy kolléganőm még az esti órákban megkért, írjam le a flekel receptjét, mert a szülők, gyermekeik nyomására kérik, legyen kedves elküldeni nekik.

Köszönjük a kitartó és lelkes munkát az újhartyáni szervezőknek, a közreműködőknek, de legfőképpen Anti bácsinak és Teréz nénié, amiért ilyen szép és gazdag programon vehettünk részt. Reméljük, a jövőben akár többször, más alkalomkor is ellátogathatunk még ebbe a gyönyörű, példaértékűen rendezett kis városba.

**Brabanti Barbara**  
német nemzetiségi tanító  
Budapest, Fillér Utcai Ált. Isk.

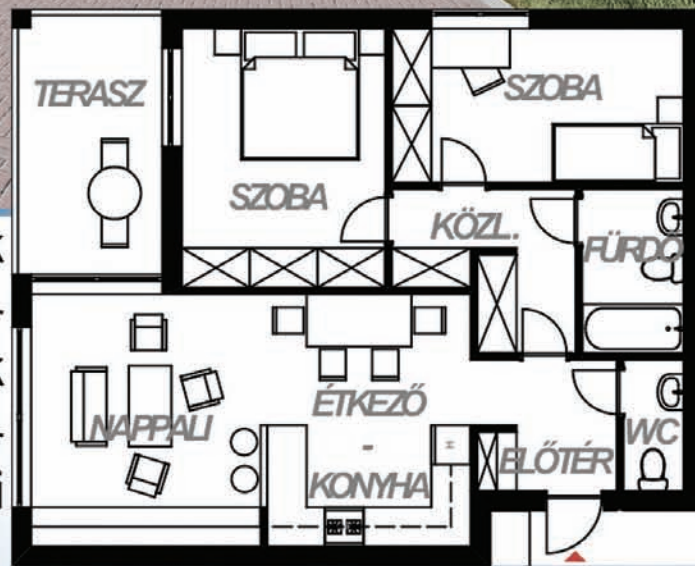




## TÁRSASHÁZ - ÚJHARTYÁN



Újépítésű társasházi lakások épülnek Újhartyánon az Árpád utca folytatásában 2016-os átadással. A lakások minden igényt kielégítő összkomfortos két hálószobás, házközponti fűtésű klímás lakások. A társasház modern megjelenése mind a fiatalok és az idősebb generációk számára igényes környezetet biztosít a mindennapi életvitelhez. Minden lakás külön terasszal rendelkezik. A rendezett, kulturált környezetben épülő 48 - 75 nm közötti alapterületű minőségi tervezésű és kivitelezésű lakásaink CSOK konstrukcióban is megvásárolhatók. Az egyénre szabott finanszírozási konstrukciók kialakításában kollégáink a közreműködő pénzügyintézetekkel közösen állnak a leendő vásárlóink rendelkezésére.



[www.gastlandingatlan.hu](http://www.gastlandingatlan.hu)

06 30 556 2410